

石根被褫職。今由滬乘輪返東京。

●我機無一受損

●我机轟炸台灣島飛行場

●我機無一受損

籌捐救濟傷難欸續

。每三元。譚盈。周彭。許大。每
壹元七。以上共國幣四百一十二

中華基督教會
躍躍捐茲特彙

作	馬焯	煒焯貳元半
祿	呂盤	
豐	基	

何春初	呂就榮
陳球	李培
馬焯	李焯
陳焯	李焯

鹹魚與及一切日用常品應有盡有如蒙遠近
僑胞諸君 惠顧定必批價從廉貨色選擇鮮
良印行留家主啟

壹年之計在于春
可愛的春光又來了

小號
爲迎合 諸君的需求起見現印有
小目錄對于衣裳方面有許多貢獻餐
館用衣方面如女衫圍檯布茶巾圍身
等價錢之平前所罕見其次如旅館方
面床布枕袋等尤爲價廉物美如蒙光
顧敢信 諸君有相當之所獲也

各色鷄皮縐說衫 每二件拾貳元五毛
各色條紡說衫 每貳件七元
厚原色床布54X90 每張八毛貳
白也胡桃枕袋18X33 每打貳元三
雪白蔴花檯布54X68 每打拾四元半
原白光身檯布63X54 每打拾元零五
原白利寧茶巾17X17 每打八毛五

新欸男女衫襪各色絲布縐仔絨
各種布辦中英文目錄函索即寄

Kuo Kong Silk Co.
27 Pender St. E. Vancouver, B. C.

粵國光公司啟

利和申余榮潤拾九元 余倫樂拾元 余原中馬大禮 馬雨亭 每五元 馬本約 黎毛。每二元 余蘊中 余慶佑 余成林 余貴緒 黎子橋 黎玉坤 每壹元 亞省始巴耶耶教聯會 二拾三元四毛。片市魯別埠力市餐館拾元 黃華烈 黃銳成 黃振秀 西人委林慎。西女麥吉烈 西女者梨 西女布蘭珠核。西女常姐打每五元 周雅森 陳基國 鄭添 鄭修亮 何燕枝 黃連 劉英志 每三元 黃重愷 二元七 廖日昇 三元五 李泗來 陳文聯 周維潤 馬創基 梁葆常 黃如瓚 黃廣 陳樓朱裘傑 黃如祿 陳寅煒 明星號 李彬 卓林瑞 梁王 劉道俊 黃家祺 鄭信 馬來 廖林松 黃大 時利館每貳 廖鍊壹元八毛五 馬鏡如 蔡英露 馬恒熾 馬政柄 馬恒邦 陳湖 周維楨 馬持政 陳社桐 李美安 周沛 黃華 李益祖 馬惠 李奕德 周家棟 黃登文 曾神輔 黃求樓 黃華安 陳昌 黃宗就 馬心廣 李湖黃俊韶 林植 劉昌 周祝二 黃煜 黃天柱 曾植博 馬維。劉安 李祐作 李覺民 夫人 黃漢石 薛達遠 馬鉅業 曾若金 李躍東 黃天圻 朱添修 陳銘文 譚漢 曾紀倫 順棠 薛北盛 黃宗煥 黃蘭佳 黃辰炎 阮寧 李祐旭夫人 盧劍光 陳齊 黃仲琳 黃望星 每壹元 黃卓凡 夫人八毛五 黃君棟七毛 馬拱斌五毛五 陳文賢 馬恒泡 馬邦基 馬肇基 馬臻林 吳業溥 李彬源 李月蟾女士 陳齊富 西女欽姊妹每五毛 亞省比利有埠馬宗政 西人揭下每一元 西人典打鬱一元 笠巴比埠周應成拾五元 周家鑑拾元 周瑞植 吳在棟 吳在蓋 吳在祉每五元 周道亮三元 周道燕 岑元滿 周道經 吳英喜 周瑞檢 葉發茂 周常賜每二元 吳炎輔 林賢潤 吳厚鐸 吳在找 吳在思 吳英輔 周浣成 周廣成 岑芹南 鄭彪聲 周瑞桐 周朝盼 周學成 容和益 馬守華 吳杏林 周道枕 周道年 周道平 每壹元 吳在疊 關定祿 吳英銳 吳在煊 陳國煥每五毛 西人共捐三十拾元。

●提防西人冒調查員行騙
據警局消息。近日有某西人假扮牌照調查員。到去姊比街一〇二號華人李朱(譯音)之洗衣館。要李朱繳交一九三八年之營業牌照。遂與之十元。該人即將李朱一九三七年營業牌照之三七兩字。改爲三八。復在該牌照之底面。寫收到卽元牌照費之字樣。又對李朱說。謂遲日即將正式牌照奉上。及該人去後。始知被棍騙。聞有多數受其愚弄。茲查棍徒之年齡約三十歲。高五尺十寸至六尺貳寸。面色黝黑。頭髮亦黑色。戴灰色帽。穿藍色褲。所着之長襪亦灰色。頗潔淨。但已破舊。戴光身眼鏡。掛耳處。則捲有些少黑帶云。

●振華聲劇社演好戲預聞
振華聲劇社。昨晚演碧玉離生下卷。觀衆非常擁擠。讚美之聲。達于戶外。今晚演耶心花塔影。係情義恩愛妙劇。梅蘭馨首本。定有一番熱鬧。僑胞欲娛情遣興者。請往觀焉。

●調查各餐館之情形近訊
昨市社會服務委員會開會時。市衛生官麥

近施士氏醫生發言稱：本埠有等餐館。被私人告發其衛生及其他情形有不合者。係因別用意而爲之。省衛生部之特別調查員曾到來調查告發事。惟無實證可據。而本埠之衛生調查員人數實不足履行最近之新餐館例也。

市參事吉都利治氏夫人。要求組織壹特別委員會。專調查餐館之告發事。惟是委員會表決。擬將告發事歸負責人辦理云。

●華青年回國殺賊之可嘉

中日戰事發生。我僑胞義憤填膺。歸國効勞於前線者。大不乏人。今又聞城埠殷商黃世煦之哲嗣炳琪君。業從我國駐雲埠領事館獲得准照。歸國在空軍効勞。查黃炳琪君。係加拿大頃市賴維多利亞航空學校機械工程科學業生。曾任南京飛機廠修理員。對於修理飛機機件。饒具經驗。值此國難嚴重時期。愿回國効勞。志殊可嘉。聞黃君擬不日啟程返國云。

●不攔尼亞積雪至十一尺

昨由不攔尼亞傳來此間消息。由正月壹號起至拾七號止。該處降雪共壹百卅寸。在此區居住多年之老人。深信此次降雪立壹新紀錄。現在不攔尼亞上區地方。積雪約十一尺。倘再降雪。則誠恐與外間斷絕來往云。

●擬限制日人貿易之活動

昨星期日。市牌照委員會開會時。市參事威遜遜氏提議。關於日人在本埠之貿易活動。擬限制於壹方法。至於日人在貿易上之不公平手段。則當有以禁止之。以後凡有日人求取貿易牌照者。非先得市會批准。則不得發給。此壹提案。得各人之贊助。

威遜遜氏又謂有等事業。被日人佔優勝地位。尤其是糖果店一業。成爲嚴重事件。蓋埠中最良好之街角。逐漸爲日人所盤踞。本省向何京之呼籲。已等於閑事。是以本埠或有萬壹補救之方。並囑市律師麥德決氏於下次市會開會時。報告本埠有無權限管轄東亞人之活動於本埠中之一隅。麥氏律師答謂雲埠之特許狀有所規定。不得有彼此之分。惟須要細審情形。方能詳細報告。

市參事地忌夫氏贊助威遜遜氏之提案。謂其本人到日本時。未見有壹歐洲人在該處貿易者。其原因係不能領取牌照之故。又謂東亞人於星期日居然販賣雜貨及其他貨物。而白人則要閉門。此種星期日賣貨舉動。擬立即禁止之。

市參事哥利氏則謂。在其本人住宅鄰近左右之地方。華人之瓜果店。於星期日閉門。惟是日人之同樣商店。則照常營業。不獨於星期日販賣雜貨且送貨云。

●西女夜行又遇歹徒恐嚇

據住本拿比街一〇四五號之西女喜氏。投報警局供稱。昨星期日晚間約一點除鐘。伊返歸時。有壹人隨其後。直至其屋之門口。該人手挿入袋中似執短鎗。嚇聲聲張。要西女聽命。否則置之於死地。及到女子住宅之門口後。該人命西女行至屋邊。喜氏恐懼不已。遂走。該人亦逃避云。

各埠新聞

在西街東一貳一號居住西人波利朔夫氏。以其妻有不正行爲。於昨星期日具稟大衙。要求與其妻瑪利亞氏離婚。屋主懇士氏上堂作證。謂某日瑪利亞氏與一男性在其房中。爲人所察悉。因此瑪氏欲懸樑自盡。幸爲鄰居者所阻止。聞波利朔夫氏夫婦兩人。於一九二四年正月在中國哈爾濱結婚。九月則來坎拿大云。

●警局擬厲行汽車速率例
據市警局交通部宣布。現在埠中有拾三處地點。均貼起關於汽車之新速率例。俾駕車者得以周知。而市警人員。以爲駕車之人。已有充分之警告。是以所有汽車。每小時之速率以卅里爲限一例。決厲行之云。

●回兵會贊助國防各計劃
關於贊助坎拿大之國防計劃。此間南非洲之坎人回兵會。近日通過決議案多宗。贊助國防計劃。惟尚有許多工作。方能使坎拿大人感覺其應享受壹種之安全。聞所通過各決議案之序言。謂覺得今中國所受之痛苦。將來或爲坎拿大所接受云。

○域埠勸募公債支會續訊

域埠函。本埠華僑勸募救國公債支會。昨據利字號長劉希祝報告。劉伯權。陳孔澣。鄭美慶。黃紹隆。陳浣祥。林榮泰。林榮啟。林榮舉。林學坤。吳儒俊。陳孔宸。鄧煥章。黃瑞亭。鄧清坤。中山福善堂。農桑總社。李氏公所。以上每一百元。徐澄溪。鄧裔楠。李英。伍洪現。禹山昌後堂。恩平同福堂。鍾亮聲。劉漢武。劉銳權。劉昆。劉汝揚。崔任。黃承莊。伍高于。伍曾學。伍祥于。梁懷炳。吳業家。鄧文傑。黃信維。陳殿文。林富潤。黃炳權。黃耀祥。黃增瑜。宋照焯。林炳文。黃昂樞。鄭周南。江錦崙。黃洪就。林森德。鄭鏡昌。方伯揚。方奎周。以上每五十元。又勸字號長黃華挹報告。陳立灼。陳雲標。黃增斌。各一百元。陳祢瓊。陳雲剛。陳祢沾。黃昂質。每五十元。

●卑詩東亞人問題日嚴重
都朗度埠廿貳日電。卜議院議員化列氏。昨晚在此間都朗度商會演說。謂卑詩省之東亞人問題。日見嚴重。有影響坎人民主制度之虞。其本人雖接納首相麥瑟士頓之意見。以爲本問題於此時期提出討論。非合時宜。惟是其對於坎拿大各人之重要。終須要應付之一日云。

●運廢鐵往倭之船被扣留
三藩市廿貳日電。此間有某船載滿廢鐵。擬開往日本大阪。惟是該船未有船名。又不知是誰者。及在何處註冊。被美國關員扣留。未能開行。聞該船先是爲華人資本團購買。嗣後則轉售與日人。

駐三藩市中國總領事不承認其讓渡。且反對該船出口。以其所載之物。能用以製造戰鬥品云。

▲還有各埠新聞在第四頁。閱者祈注意。

▲讀者注意

駐紮卑
 加拿大

華僑勸募救國公債總分會

事

本總分會製備徵章章種分發認購公債之僑胞以資識別茲
 從本日起在本總分會由駐會員分發仰各僑胞攜帶本總分
 會發出之公債臨時收條來會領發徵章至外埠僑胞前曾寄
 款來本總分會買公債者請各該埠經手人將買公債人姓名
 買公債年月及本總分會發出之公債收條數開列前來以
 便按名點發

又各埠支會如需此項徵章委託本總分會代辦者本總
 分會亦樂章代辦此啟

中華民國廿七年貳月七日

●讀者注意●

加拿大與省政府之壹九三七年入息稅格式紙。其屬省政
 府者。應於今年貳月廿八號填報。屬加拿大者。應於今
 年三月至四月卅號填報。不能愆期。對於此項填報。惟
 專家始能辦理妥當。本事務所接理此種工作。取費從廉
 。且常開門。如有商權。請親臨或從電話及來函均可。

本事務所在喜市定街東十六號
 第十層樓壹〇壹七號室

Room 1017 Holden Building

▲維城致公總堂通告

爲通告事照得本總堂之禮拜會友胡錦兒亦本總堂會員之壹開平人氏於昨元月九號將其名下所做之會份領去挾欺私逃共拖欠會項壹百零五元現不知其去向爲此合行通告凡加屬各分堂叔父昆仲如有知其下落者或胡錦兒見此通告統請照下列地址速來書通知俾便通訊及追究其所欠之會項可也

雪藻蘭戲院

Chee Kung Tong
P. O. Box 1002 Victoria, B. C.
中華民國廿三年二月拾八日

STRAND THEATRE

三
日
放
映
中
國
小
說
影
片

公
共
租
界

杜
羅
綺
油
爾
達
等
主
演

陸
崎

INTERNATIONAL
SETTLEMENT

with
DOLORES DEL RIO
GEORGE SANDERS
JUNE LANG
DICK BALDWIN
RUTH TERRY
JOHN CARRADINE
KEYE LUKE
HAROLD HUBER
LEON AMES
PEDRO DE CORDOBA

20
TH
ANNIVERSARY

20
TH
ANNIVERSARY

▲
哀
謝

先兄堯孫子歲染病入片市魯別埠公醫院調治數月醫藥罔效至十二月廿五號在醫院逝世已於本年元月卅號在卑詩棺肆出殯荷蒙宗親黨友惠贈花圈素車誄文兼親臨執紼哀誼雲情殞存均感哀此鳴謝

厚賜名列 恕不稱呼

陳穎川分堂素車貳輛花圈壹誄文 廣生興號花圈壹
國民黨分部素車貳輛花圈壹誄文
黃社華 鄭錫添 陳昌 全素車壹

△△△
△△△
中華會館
徵收義捐
展期開選
啓事

本會館爲籌款繳納地稅。清還中華醫院舊欠。及執照名
先友各費之需。特製備義捐據。向各僑胞徵收義捐。自
去歲六月間開始辦理以來。蒙各僑胞踴躍繳納義捐。頗
有成績。本會館原擬照章於去年拾月拾日開選。嗣因各
埠代理人。有許多來函請求展期。俾得繼續徵收義捐。
以求達到最優之成績。本會館據此。曾經召集全體職員
會議。壹致議決展期至本年五月廿貳日開選在案。用特
登報公佈。各埠僑胞如有未繳納此項義捐者。請本平日
愛護本會館之熱忱。在各該埠代理處繳納。以襄義舉。
並請各埠代理人於五月拾日以前。將義捐據之存根及款
項繳回。俾得依期開選爲盼。

再者。本義捐章程。除前曾登報公佈外。另行印備
。如欲取閱者。惠函通知。當即寄閱。

The Chinese Benevolent Ass'n.
108 Pender St. E. Vancouver, B. C.
民國廿七年貳月十八日

▲駐埠全加洪門致公堂總幹部通告

爲通告事照得全加洪門致公堂第八屆懇親大會曾議決改組主雲卓總理辦事處爲總幹部及分設各區大支會等案茲將該項決議錄後

▲域多利埠
玻璃屋聯合會廿七年職員表

正總理	關元恩	副總理	馬啟亮
書記	李豪伯		
司庫	林穗秋		
交際	李樂		
董事	蔣頌可	李麟瑞	李輔
	鄧有爲		盧金生
			聶龍普

坎拿大和平民主聯合會

Canadian League for Peace and Democracy
615 Hastings St. W.
定於貳月廿五號在城多利商會禮堂 教誨
城多利華僑拒日會常委

西班牙内戰 The Heart of Spain

歡迎華友參加

計文

肥字華三馬

同壽序
宗威
鄉誼
哀此
社黨
訃聞
祖國聞訃木讙匍匐奔喪謹遵禮成服蒙雲塢馬金紫總堂屈仲親視含殮籌辦喪儀擇貳月廿六號下午壹點鐘在喜市定街東門牌壹貳三五號表路棺肆出喪歸土叨屬

1. The first part of the document is a title page. It contains the title of the document, the author's name, and the date of the document.

溫哥吧
片打街壹百號

254 1/2 Pender Street E. Vancouver, B. C.

**100 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
Phone Sey. 1992L**

清潔舒適 出入利便
招呼週到 房租價廉

包令諸君滿意

司理關邦健謹啟

◎各埠僑胞救國事彙誌

銀行滙第壹期救國公債款項共壹萬九千九百九十元。該款乃滙交香港中國銀行。轉救國總會會長宋子文先生收存。查會同往滙款者。有常務財政。監察委員。而昭慎重云。

又訊：本埠西人紅十字會同教會發起。于昨十八號在西人教堂發賣茶券籌款項。救濟我國難民。本地華僑對於該會此種善舉。嘉惠災黎。無不爲感激。我華僑商店餐館及個人。均紛紛以細食物件。款項。報助該會。由抗日會舉出婦女科協助忙一切云。

▲卡技利中學婦女救國會。盡忠國家。頗具熱誠。幾次賣茶。募集巨金。慨助軍需。尤屬難得。丁此國運絕續之今日。該會執事認為信非集中力量。團結精神。無以復興民族。故上數月。期招募黃鳳眉。林秀蓉。劉玉卿等女士。多名為新會員。以厚會基。并於本月十三日下午貳時假座國民黨分部大禮堂設茶會歡迎。林賽舉嚴場指導。查是會主席為林李瑞卿女士。除行禮如儀外。則由主席宣布開理由。繼而該會明指導員余卓凡。黃進秀。兩君次第發揮。隨有劉玉卿女士代表新進會員。

起立答謝。未次全體會員。又決議再
捐傷兵醫藥費伍百元。以盡國民之天
職。如該會者。可謂盡救國之道矣。
▲卡技利鐵城崇義會。慨助救濟難民
傷兵慈善費。國幣五百元。由該會代表
潘仲偉。在全銜卅二次會議中宣衆
公。如該會者。熱誠救國。至爲可喜
又陳惠庭。代理卡城嗎所麻糖煙
公司。亦捐來慈善費坎幣十元。該
會僑拒日救國會。慈善股共收到該
與鄰埠西人慈善費共坎金壹千一百
元。二月拾一日。由該股主任何榮

張景惠等：往店派銀銀行滙國幣三千五百元。每國幣百元。折收坎幣二十九元九毛。由美國飛郵直寄香港中國銀行：交中國慈善救濟會收云。

▲沙省舞市阻埠拒日會：本年改行季員制。由本埠全體華僑互選。產出本年新任職員。于昨拾三晚舉行交代。由舊主席席周齊初。宣布開會理由。

弟患心痛凡廿年中西
不見效友人陳君勸服

痛茶弟當時尚未讀信嗣他力証該氏藥物功效如何神速梓里如何推重方勉嘗試今果奏功故導同病而離苦海也

Wm. Rennie Seeds Ltd.
250 Terminal Ave.,
Tel. Sey. 5211
Vancouver, B. C.

連汝瓜菜種子公司廣告

本公司之瓜菜種子乃美洲之最良者：又俱係新貨；華友交易有年，不問而知矣。種種齊備：現錄幾樣價目（發行價錢）餘類推：

葱米每磅銀元半	紅蘿蔔仔米每磅銀六毛五
卡辣米每磅壹元	紅必米每磅銀五毛五
芽約頂生菜米第十貳號每磅銀壹元半	

The Chinese Benevolent Association

劉孟義	周在民	李樂天	朱廣煒	貳時半	下午二時至	第一班
余文中	陳彥崇	吳品	岑嘉旺	四時至	貳時半	第二班
雷家珍	余玉中	許昌平	馬榮騰	五時半至	四時	第三班
許德宇	周寶山	張洪享	劉仕圖	七時至	五時半	第四班
朱由義	趙里鵬	許子昌	謝志如	八時半至	七時	第五班
朱少英	黃蘭衍	馬恒璧	鄭正亮	十時至	八時半	第六班

加拿大華僑勸募救國公債總分會

啟者：本總分會係由加拿大雲高華華僑救國籌餉總局議決組織成立：所有本總分會職員：均照加拿大雲高華華僑救國籌餉總局職員分任工作：不另改選：以資熟手：本總分會已於十月十日宣告成立：自即日起：開始勸募救國公債：國幣每壹百元：折收坎金叁拾壹元：除照舊價滙寄香港中國銀行轉勸募救國公債總會外：將來如有餘存：應撥歸救濟祖國傷兵難民之用：另在本總分會之下附設救濟傷兵難民籌捐處：際此我國全面抗戰正在開始：已是迭遭倭賊：我國軍之奮勇善戰：震動世界：我能持久抗戰：倭賊不難盡被殲滅：區區三島：豈難蕩平：深望僑胞本救國熱情：踴躍購銷公債：則中華民族之復興：指日可告實現：此啟：

中華民國廿六年拾月十日

雲埠達權社支部啟事

公啓者。照得本社。茲爲徵收積欠月費與各種欠項事。由全体會公舉鄭松照、關崇安、曾荔燕、袁龍、四君。爲催收專員之職。用特佈聞。以昭慎重。凡積欠月費與有各種欠項之社員。如見鄭、關、曾、袁、四君到時。希賜接洽。並將欠欸照交轉來。俾資挹注。至紉公誼。專此佈告。各宜知照。

中華民國廿五年二月五日

△溫北尉建權社區廿五年職員

極樂氏精補精藥水大減價 此藥付承每樽
二角五分 實一元二角

極樂氏精補精藥水每樽能服七日每日服三次
服完壹樽腸胃堅硬身體強壯實補身之妙藥也

治脚冷脚震 治眼花耳鳴 能開胃消食 治腸事不舉
治交感無力 治夜夢遺精 治精虛遺精 治老人無力
治尿後反滴 治腎虛腰痛 治子虛虛花 治見花即洩
合轉老還童 以上之症自自然藥到成功 壯陽丸每樽五毛
久戰水每樽貳毛五 美容露每樽五毛 白濁丸每樽壹元
處女丹每樽貳元 探花無憂丸每樽壹元 心痛粉每樽三元
風流散每樽貳毛五 立止皮膚癢藥水每樽貳毛五
齊人藥水每樽五毛 奇癢藥 治花柳搜毒丸每樽三元
治白濁莖痛 治皮膚奇癢 治花柳瘰癧五洲白濁花柳骨
痛 治大便閉結

▲設總藥房藥水總發

Geat Lock Ste, 139 Pender St. E. Vancouver, B. C.

△二埠致公堂民國廿五年職員表

謝恩	葉崇義	雷維碩	黃鉅	李就	蕭國斌
謝恩	劉希彬	林倉	曹翺燕	黃亨	宋福如
李北新	梁乾軒	李來仟	劉用賢	李松	李新
張明煥	鄺位	鄺福	葉文選	林添	宋華達
鄺慶瓊	陳寬	林立權	甄才	鄭頤	黃桂昌
宋寧盛	顧均	廖長	江灶	司徒文閣	周池均
名譽會長	譚文廣	正議長	陳金全	副議長	梁廷宸
正議長	李天立	副議長	黃禮富	正監督	李登星
正監督	梁鍊石	副監督	宋昭慰	正交際	李來百
正交際	譚文廣	副交際	蘇杜儀	財政員	譚文廣
財政員	陳旺	副財政員	黃禮富	核數員	潘林
核數員	潘林	副核數員	李聖燕	庶務員	羅子禎
庶務員	羅子禎	副庶務員	葉遠挹	調查員	李奕仍
調查員	梁灼南	副調查員	李聖洪	宣傳員	李焯煒
宣傳員	蔣會可	副宣傳員	吳錦昌	董事部	譚煜
董事部	林文合	副董事部	余棧和	駐尼利羅埠	林文合
駐尼利羅埠	譚煜	副駐尼利羅埠	譚煜	評議員	李新
評議員	宋華達	副評議員	黃桂昌	周池均	司徒文閣

無上之委市杰酒 新價低廉
時利市打(三星)

良舊之酒
委市杰酒
拾三益沙壹元
廿五益沙壹元八毛
四拾益沙貳元七毛
此酒白位不是酒局
或不時省府登載

馮昌丹
一治冷着傷風外感咳嗽
一治皮膚濕毒 三十六樣癩症
一治斑痧粒疹 風濕骨痛
一治脚底生 爛脚因冷濕癢痛
靈丹散每樽重二兩二錢
出世不滿數月馳名世界
藥內有單千餘字詳細說明醫治
1344 Kingsway Vancouver, B.C.
如外埠加郵費壹毛 馮昌丹 197
雲埠代理處 廣萬生 金利源
廣裕隆 周耀初 中華藥房

加拿大 興原什貨藥材行
Jong Yuen Hing Co.
112-114 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
本店自去歲恢復在港永生隆辦
庄：對於中華國產油糖什貨：地
道藥材：及一切日用常品：經源
源辦到新貨物：井蒙遠近僑
胞諸君惠顧：殊深感激。
茲者：時屆初春：百物萌芽：
本店為迎合我僑胞瓜菜園業：僑
胞需求起見：特辦新到大宗菜
米：各種齊備：以應選購：零沽
批發：特別相宜：僑胞諸君：
幸留意焉。

春鳴雷 春鳴雷 春鳴雷
精補精
不便不便
夜多小便
天寒夜深，朔風
似箭，請服
精補精，可將此
患掃除，功效立
見！
精補精乃御醫秘傳
。宮補補品。功能
健腎培元。凡身體
虛弱，精血不足，
色慾過度，以及根
深蒂固之腰痛，夜
溺，夢遺等。服之
立愈。
雲埠代理 活生行 金利源 廣萬生

祖國新聞一

敵機卅餘架狂炸武漢

中央社漢口元月十一日電 十一日晨
十時許 敵機三十餘架 由東北向武
漢飛行 防空部即先後發出緊急警報
高射炮同時出動 旋敵機飛行上
空 高射炮炮聲 敵機倉惶在飛機
場附近投彈百餘枚 向原路遁去 於
十一時十五分解除警報 計華商附近
馬場壩場茅屋數間 未傷人 球場正
街十五號 遭敵機掃射 傷二人
餘無損失
▲中央社漢口十一日電
敵機廿二架 十一晨侵襲武漢 防空
司令部上午十時十分發出空襲警報
至十時五十分 敵機發現於漢市上空
計重轟炸機廿四架 分列八隊 戰
鬥機八架 在兩旁作掩護繞行 由東
北直向西南方飛進 此時高射炮
同時齊發 敵機飛度頗高 至飛機場
一帶 投彈百餘枚 落於軍門附近
空地小型炸彈五枚 其中一枚未爆炸
至十一時十分 敵機飛越漢市上空
離市區約五里處 分南北兩路遁去
防空部發出解除警報 時為十一時
廿五分 據記者調查 八分同地段內
有損相宜及王高氏兩人為敵機所傷
井有拾一分同地段內榮春同呂金聲等
九人 因好奇在美時碼頭上觀望
望 亦為敵機所傷 其中之榮春同
喉管被彈擊破 傷勢甚重 生命極
危 已送平漢醫院醫治 法租界內
亦有一人受傷 我防衛當局深望一
市民 於敵機來襲時 勿外出瞭望
免再遭無辜犧牲
又訊 敵機侵入武漢上空時 有人於
武昌城中某處高地 目擊敵機來襲情
形 當上午十時四十分 敵機即出
現於蛇山東面高空 九架前導 後隨
十五架 其中另有三小隊 隨後陸續
飛向漢市 其時我高射炮曾發砲射擊
砲彈爆裂後之濃煙密布空中 其中
有敵機迫近目標 惜未能中的 迨後
敵機即越過長江上空侵入漢口 至十
時五十分 始經由武昌東郊 集隊向
原路遁去 據武昌防衛團宣稱 敵機
係由徐家棚附近教育學院上空侵入武
漢 計有轟炸機廿四架 驅逐機八架

在武昌境內 並未投彈云
▲路透社十一日漢口電
十一日晨十一時前 有敵方轟炸機廿
四架 驅逐機八架 襲攻漢口 向機
場投下炸彈一百枚 其中有等轟炸機
其烈 可知其必係重轟炸機 各機由
東方飛來 向目的地投下炸彈後 則
復向東方飛去 地上之高射炮發放其
砲 但敵機未有被其擊中者 敵機投
彈轟炸機 只見機場發出壹團黑煙
此外無何損失
▲中央社南昌十一日電
於七日敵機侵入市空肆虐時 被我空
軍擊落一架 殘骸由新建縣運省 該
機係軍用座機戰鬥機第三八〇號 參
軍重工業株式會社名古屋航空機製造
所 昭和十二年五月廿四日造 機體
九六式 駕駛員為佐伯海軍第一二航
空隊第二分隊長潮田良平上尉 已中
彈殞命
▲中央社東京十一日電
據日本海軍軍令部公告 空軍中尉大
林 於前日轟炸南昌時 遭受重傷
(續祖國訊)

So Hong Chong 1706 10 Ave. Regina, Sask. Can.
余著春專醫
師自粵東醫院同事名振華南之印度佛
家真傳神醫阿波君包除一切痔瘡
醫金十元通函就診紙先收定貳元餘款
愈時方取法還至妙數數天不覺化於
無形担保斷根醫寓同春大藥房
△本報營業部啟事
本報兼接理各種印件：如傳單、貨單、
名片、人魚紙、信封、信箋、簿據、
徵信錄、捐冊、及書信等。名目太繁：
恕未枚舉。均工作精美：印刷玲瓏：
又接造笠巴圖章：計價特別相宜：仰
祈留心賜顧是荷。

沙城致公堂廿廿年職員表
會長 位燕 財政 聖榆 監政 慎俊
副會長 黃龍 司理 心能 查帳 勤政
文興 洪都 庶務 梁三 明恩
德興 洪都 庶務 梁三 明恩
核數 郭有 籌章 才哲 吉祥 曾江 世照
評議 郭有 籌章 才哲 吉祥 曾江 世照
馬宗三 陳林堂 元牛 馬勝倫 五毛
伍鳳屏 女士 周錦清 林翰元 各壹元

金然棧味有限公司
KAM YEN JAN CO. LTD.
223 Keefer St. Vancouver, B.C.
秋天已到臘味為宜本號又依
時精製各種鮮美臘味登市以
應僑胞之需要
本號為擴大營業起見近由祖
國增聘新製臘味師一名已於
八月十號搭俄國皇后輪船到
步所製出之臘味尤為精良敢
請僑胞留意光顧以得親嘗
甘旨是禱
▲講稿 得技利市五五七〇
司理李利啟

曹達均醫生
The Sun Co. (Dept. T)
320 No. Main St.
Los Angeles, Calif., U.S.A.
內外全科精理
花柳淋病 婦人經疾 紅白痢症
疝氣 婦人血崩 奇難雜症 藥費
每料五元先惠
▲恭頌良醫
余患小腸氣症九載痛楚異常近求醫
無功乃轉求曹達均先生生理理服藥僅半
小時其痛大減連服數日遂完全痊癒又同
伴高佐治子患久咳不止亦求曹先生治
理經手回春以此足見曹先生醫術高明特
誌數言以誌感佩 (Wash. Market)
1919 1st. Bakersfield, Cal. 周煥啓

四代傳醫唐達曉內外全科
專醫 內傷吐血 肺癆咳嗽 腎虧諸尿
花柳淋病 跌打損傷 癰疽瘡毒
婦人經疾 婦女經疾 紅白痢症
醫寓在雲高華埠打街東門牌二百四十九號
如僑胞遠在外埠不能就診者請將病情詳細說明一併向郵
局寄來當即按症配藥付上俾以調治定必早離苦海矣
Hugh Dard Tong
249 Pender St. E. Vancouver, B.C.

沙城致公堂廿廿年職員表
會長 位燕 財政 聖榆 監政 慎俊
副會長 黃龍 司理 心能 查帳 勤政
文興 洪都 庶務 梁三 明恩
德興 洪都 庶務 梁三 明恩
核數 郭有 籌章 才哲 吉祥 曾江 世照
評議 郭有 籌章 才哲 吉祥 曾江 世照
馬宗三 陳林堂 元牛 馬勝倫 五毛
伍鳳屏 女士 周錦清 林翰元 各壹元

新到 冠絕一時的
調味精品食之味生
中國化學工業社所製之
味生完全國貨久著盛名於國內質純味美勝過任何
公司出品價廉物美比別公司經濟故能風行全國既為每
個家庭必備之品該社為擴大銷售起見特於本號為加
拿大總代理現初次大批到貨為廣招徠特將批發特
別計平此國產貨物多購即分國貨即增加多少尊榮歡迎
僑胞愛 素具熱誠幸祈留意購用不論多少尊榮歡迎
「味生」是國貨調味粉中之異軍
突起者、裝璜美麗質純味鮮、價
錢經濟、
○家庭中常備「味生」：則凡百菜肴：
皆成美味：既享口福：又極經濟：
○以最廉之價得最精良之「味生」：價
廉物美：的而且確：
○如用過「味生」者：就知其出品皆
不及之也：請嘗試之：
總代理合生號
雲城各商店皆有寄售

合生隆記蘇杭雜貨行
HOP SANG LUNG KEE
79 Pender St. E. Vancouver, B.C.
新到合時貨品
十淨絲苗 頭號絲苗
正沙田柚 新花登占
柑桔果 新會甜橙
生鮮鳳梨 青皮甜橙
生鮮百香 蓮藕粉葛
油糖什貨 生鮮白菜
枝干糖薑 廣江絲市
常有正金錢龜發客
目價
廿兩庄每罐 三元七五
拾兩庄每罐 壹元九毛
拾兩庄高級每罐 貳元
貳兩庄高級每罐 五毛半
總代理合生號
雲城各商店皆有寄售

沙城致公堂廿廿年職員表
會長 位燕 財政 聖榆 監政 慎俊
副會長 黃龍 司理 心能 查帳 勤政
文興 洪都 庶務 梁三 明恩
德興 洪都 庶務 梁三 明恩
核數 郭有 籌章 才哲 吉祥 曾江 世照
評議 郭有 籌章 才哲 吉祥 曾江 世照
馬宗三 陳林堂 元牛 馬勝倫 五毛
伍鳳屏 女士 周錦清 林翰元 各壹元

世界大旅館
設備完善
環境優美
交通便利
諸君光顧
無任歡迎
WORLD ROOMS
Tel. Trinity 2327
176 Pender St. E.
VANCOUVER, B.C.

司公興中
CHONG HING CO.
214 Centre St.
CALGARY, ALTA.
新到大宗貨品
增城絲苗
新花萱占
青皮大蕉
正沙田柚
甜柑甜橙
茨菰鮮栗
應有俱備
蘇杭藥材
雜貨海味
批發相宜

Chantecler
CIGARETTE PAPERS
君倘一試用
地架利烟行紙
則永遠用之
矣因其配製
最幼薄又堅
固故也

金源利興
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Phone Seymour 899
Vancouver, B. C.
新到合時貨品
青皮甜蕉 新會甜橙
正沙田柚 潮州柑果
生鮮鳳梨 生鮮百合
生鮮白果 新到美菇
增城絲苗 壹號絲苗
二號絲苗 新花萱占
油糖海味 蘇杭雜貨
鮮明藥材 瓜菜種子
批發特別相宜

祖國新聞一二
按大林為日本著名勇敢飛機師
▲中央軍鄭州十一日電
拾一日晨九時廿二分 湯陰發現飛機
一架 向西南飛離鄭縣偵察 十一時
封亦有飛機一架 盤旋上空云
韓復榘決經過
韓復榘之罪証確鑿
又訊 自抗戰發生後 韓復榘之驕
態度 早為國人所懷疑 以致諸言議
起 後雖宣稱服從中央 一致對外
但此時山東已為敵騎侵入 而其服從
中央之宣言 又實因三萬中央軍在其
後方威迫而發 以後更復屢次不遵命
令 擅自撤退 軍事委員會為整飭軍
紀起見 於元月十一日在開封將韓扣
留 交軍法執行總監部懲治 並派何應
欽為審判長 鹿鍾麟 何成濬 為審
判官 徐業道 賈煥臣 為軍法官
會審結果 以韓身任要職 竟不盡守
士職責及抵抗敵軍 對於軍委會先後
電飭率師應援德州 及進擊滄州 牽
制敵軍命令 均不遵奉 復因敵軍渡
河 擅先放棄濟南 撤退泰安 蔣委
員長續令其堅守魯南防地 又不奉命
節節退還魯西濟寧 致日軍跟踪侵
入 陷軍事上重大損失 並犯藉勢勒
派烟土 強索民捐 侵吞公款 收繳
民槍各事 罪証確鑿 遂電請國府
明令撤職查辦 一面依照戰時軍律判
處死刑 已於元月廿四日在漢口執行
槍決 查韓復榘未及扣留前 因馮玉
祥電約赴開封參加軍事會議 韓氏
率衛隊一營 乘鐵甲車到開封 當時
出席軍事會議者 有一百六十名軍事
長官 朱德 彭德懷亦到 當會議時
對韓面責其不戰而放棄濟南 韓答
謂日人攻勢太強 雙方爭辯頗劇 韓
氏不戰而去 其後應兵司令邵奉蔣委
員長手令 派兵拘捕韓氏 韓衛隊
略加抵抗 卒被繳械 解押漢口 又
中央會令韓復榘炸毀青島 韓氏不從
故中央轉令沈鴻烈實行此計劃 韓
氏聞訊 急派心腹人往青島欲刺殺沈
氏未果 現沈鴻烈已於元月廿四日就
新任山東省主席職 魯人對沈氏之臨
危受命 咸表敬佩 並盼其對發動魯
省民衆運動 整理民生銀行鈔票 及
改善魯省政治 迅赴事功 以慰囑
之望也云

林舉操氏發明萬應搜毒精
此藥專治 黃白濁 小便刺痛 淋病 橫痃 魚口 各種痔瘡 久年餘毒 紅點紅粒 筋骨疼痛 時起時止 楊梅結毒 遍身破爛 面部浮腫 虫行蟻咬 陽動筋抽 餘毒腫脚 皮膚血毒 紅暈斑點 大便燥結 諸般百毒 不拘花柳初起或舊症復發 定能藥到病除 永無後患也 每次壹粒 此藥精並無藥味 最易入口 服後五分鐘藥力走達五臟六腑 諸般毒力搜除一切惡毒 盡從大小便而去 自然全愈 絕無吐瀉喉痛口爛牙痛等症發生 永無損傷氣血絕嗣之弊 更無阻碍工作之憂 此藥精男女老幼咸宜 百發百中 奏效如神 誠治花柳獨一無二之聖藥也
此藥精全在蘇黃色貴客注意免受假冒
雲高總行舉操氏藥行
舖在哥林比街四三號
GU TAO SHE
432 Columbia Ave. Vancouver, B.C. Can.
▲本藥行電話 時牌六一七九

- 會館
總理 鄭彰輝
副總理 曹萬興
財政 陳明瑞
查帳 馮宗啟
幹事 曹萬興
庶務 曹萬興
評議員 全體會員
董事部 曹萬興 李英 朱寶賢 黃榮邦 鄭彰輝 馮由

福機
欲除醜運
請此機
可思之
石
OXI-ORI CO.
32 E. 13th ST.
NEW YORK, N.Y.
U.S.A.

VAKOOM
此藥專治 諸虛百損 病後欠補 夜多小便 功效如神
久流毒尾 藥精每樽四元
此症有些少餘毒未清 見覺微痛 兼有濁尾 流出 宜服此藥
實驗珍 搜毒藥精 每樽三元
滋陰補腎丸 每料八元 每料四元
遺精夢洩丸 每盒四元
正北鹿茸精
極品生晒抄參王
極品清糖抄參王

- 會館
總理 胡維賢
副總理 黃柳堂
財政 謝德佐
查帳 梁裕昌
幹事 李世儒
庶務 馬恒倫
評議員 雷法祥 余潮中 鄭修美 鄭忠灼 雷法祥
本堂全體會員

International Clothing Co.
44-48 Hastings St. E.
Vancouver, B. C.
批大羊毛短襪 長襪 一律八折沽平
由今日起至十九日止
捌折平賣

戰時報
一期至廿期 每冊
新華書局
新華書局開平明報台山海衛雜誌每冊半

元發雜貨公司
YUEN FAT WAH JUNG CO. LTD.
260-262 Pender St. E. Vancouver B.C.
Phone Doug. 5583
新到大宗
頭城絲苗 新上絲苗
新花萱占 油糖海味
蘇杭雜貨 地道藥材
青丹丸散 甜蔗糖橙
桔水柑菓 正沙田柚
合時水貨 樣樣都齊
備極應顧 無任歡迎
行情印便 函索即寄

黃廉士特效肺癆生草藥



此草藥產自名山得大地之靈氣日月之精華能愈百病因效肺癆人祖傳五代今將此生草藥活靈藥膏供獻於世以應患肺癆者之需凡患肺癆者不論新舊輕重傷風咳嗽肺癆吐血失音痰黃或痰帶血絲氣喘汗潮熱肌肉枯瘦一經服食大有起死回生之功輕者一試重者多食數盒即可痊癒誠肺癆唯一之救星也

- 花柳草根丸 一盒三元
- 白濁草根丸 一盒二元
- 肺癆草根丸 一盒三元
- 化痔草根丸 一盒三元
- 甜尿草根丸 一盒三元
- 壯氣草根丸 一盒三元
- 小腸氣痛丸 一盒三元
- 風濕骨痛丸 一盒三元
- 虛濁草根丸 一盒三元
- 頑癬剷根水 每樽二元

總發行所 黃廉士藥行 WONG LIM SUE
46 Hudson St. Boston, Mass U.S.A.
代理處 雲中藥行 梁定邦報局
廣州 廣州西關 廣州西關 廣州西關
Calle Chineca, No. 12, Mexico, B.C. Mex.

Viaduct Drug Store
Cor. Main & Georgia Sts.
Phone Sey. 8421

壯陽藥丸及藥水
「時東律藥水」(Stone Root Compound) 最通宜背痛、腰部、膀胱、及風濕之用(又有李維氏「益深高」專治癱瘓各種皮膚疾病) 價錢每樽一元二毛五
緬甸佐治街懷亞德藥房啓

背痛四年

此人患背痛四年 但今雖年五十七 每日初醒 猶復舒爽如鮮花 且背脊亦不復疼痛矣 請讀其自述小史。
「余背痛四年 爲人極覺悲觀 但今爲困伸謝 甚感加練陣藥之功 余現在每晨開工 精神非常爽快 余初服加練陣藥 七日而後 即覺身體安適 不稍勞力 登時可以離床 余今年五拾七歲 敢信加練陣藥爲我之救命符」
夫腎爲人體機械之減毒器 腎失却效能 則毒物混入血流 便成爲六七種通病之種子矣。
加練陣藥之成分 由科學方法配置 能奏恢復腎力之速效 夫然 則諸痛消除 生活復覺有樂趣矣。
(此藥各藥房均有代售)
Kruschen Salts E. Griffiths Hughes Ltd.

廣東新聞一

余漢謀親鞫女間諜

廣州訊 廣州爲日賊侵略計劃中 必欲攻奪之地 已吐露於日賊內相末次正信之口 箭在弦上 而遲遲未發者 蓋以北戰場之日賊 被我軍扼於津浦間 東戰場抗戰之日寇 亦遲遲未却 八路軍及游擊隊 復四處活動 尙得呵護於空襲虎聲中之籠罩下 洵非幸而致也 惟是華南形勢 外洩內張 寇至愈緩 則其謀我愈急 元月初旬 應兵司令部在某大酒店捕獲舞妹 訊之知爲日賊之女間諜 女之姓氏未便宣洩 其父爲華人 經商神戶 產女四歲而母亡 鞠育於婦人 未幾父又亡 某倭人取爲螟蛉 以教以長 芳齡二拾餘矣 去歲底 女奉命 秘密旋粵 爲敵間諜 出入於各大酒店 豐容盛鬋 修飾隨時 歌舞相繼 時露芳容 施刀佩綬之士 交相追隨 與某軍中校相昵 久之中校疑其行 告密於官 適者乃倭女於省港間 匿月而亡獲 解於憲司 女態度開雅 口才流利 諳數國語文 南腔北調 隨意調叶 就鞠之日 請於憲司 必欲一觀漢謀親鞫之丰采 始允吐其實 憲司詢其請 以電話報總戎諸之 蓋以彼妹故爲是請 必有不輕告人之國際隱秘 乃借憲司親予提鞠 日賊圖侵華南之秘計與步驟

軍用汽車司機

廣州訊 中央陸軍交通學校 現以長期抗戰 開辦軍用汽車司機訓練班 特委託廣州交通管理處 招收大幫司機人員 昨日經布告開招報名 聞布告後連日報名投考者甚多云 茲將其招收簡章錄下 一訓練目的 本校爲培養軍用汽車司機 以應非常時期之需要起見 特奉令招收汽車司機加以短期軍事訓練 二應考資格 凡屬中華民國國籍之男子 思想純潔 而無不良嗜好者 三有單獨駕駛汽車之技術 持有各省市駕駛執照或有同等之技術者 能修理者尤佳 並粗通文字者 四年齡在十八歲以上 卅歲以下者 五品貌端正 體格健全者 六報名手續 凡志願應考者 須於元月廿日以前 至貳月二日止 填寫調查表 呈繳驗照執照四寸半身相片五張 七報名地址 廣州市廣衛路廣州市交通管理處 八考試科目 體格檢查 技術試驗 常識測驗 九口試 訓練期間六星期 十待遇 訓練期間內 軍服書籍文具 均由學校發與 並每月津貼四活費國幣卅元 伙食在內 訓練期滿 得接成績優劣分派工作 待遇依成績而定 (附記 凡自取錄後 每人可商借治裝費若干元 惟須有殷實鋪担保者)

OGDENS
FINE CUT
VIRGINIA
LIVERPOOL

請你試吸吸
煙絲：一吸便
覺得其質醇芬
香：且易於自
捲：偷懶懶吸
之：定然滿意。

治+虛

風流諸君 染是症者 經年屢月 調理無效 請用此藥 數服之後 包愈斷根

每服一元

上海保和堂藥局出品

Bow Woo Tong, 129 Pender St. E. Vancouver, B.C.

天生堂 HEN SANG TONG

511 Carrall St. Vancouver, B.C.

- 陽痿救星丸 每樽二元 主治：陽痿不舉 遺精滑泄 腎虧腰痛 精神不振 凡患此症者 服之立見奇效
- 花柳一掃光 每盒三元 暫收二元 主治：花柳毒症 楊梅瘡毒 橫痃魚口 痔瘡漏管 凡患此症者 服之立見奇效
- 活命靈丹 每盒一元 主治：楊梅瘡毒 橫痃魚口 痔瘡漏管 凡患此症者 服之立見奇效
- 愛情花露 每樽五毛 主治：男女愛慕 調和氣血 凡患此症者 服之立見奇效

奇異靈丹

主治：風濕骨痛 花柳餘毒 遍身瘡毒 皮膚厚層 百藥無效 一服見功 萬病消除

醫生薛覺慶司理

曹統新醫生內外全科

精理咳嗽血花柳白濁疳疔痔瘡雜症發售經驗良藥倘蒙僑胞問症取藥一律歡迎救急良方目錄印便承索即贈

C. T. SUN
900 Temple St.
Los Angeles, Cal., U.S.A.

恭頌良醫妙藥

曹統新大藥房 專治白濁疳疔痔瘡雜症發售經驗良藥倘蒙僑胞問症取藥一律歡迎救急良方目錄印便承索即贈

曹統新大藥房 專治白濁疳疔痔瘡雜症發售經驗良藥倘蒙僑胞問症取藥一律歡迎救急良方目錄印便承索即贈

小腸氣痛靈丹

統新先生鑒弟前因小腸氣痛發作曾向貴號購男子七疳丸數次服後至今未見再發先生之藥爲弟解除痛苦功效如神深感盛德僑弟力能做到的處定必爲先生介紹也

Sam Sing, Box 511
New Glasgow, N.S., Can.



機器齊備
 字粒俱新
 排版雅觀
 印刷精良
 取價低廉
 交件迅速
 僑胞惠顧
 無任歡迎

電話 得棧利市
 五五七五

售發印期日動活文中幫大
 五毛二元一只每
 奉寄即當閱取蒙如備印本樣章圖

HO SUN HING CO.
 258½ PENDER ST. E.
 VANCOUVER, B. C.

啓謹 芳翰林 棠立林 人理司

活哥華代理 活生行 金利源 域多利 萬育堂 滙生源
 中外各埠均有代理
 天壽堂
 海狗鞭健腎丸
 專治男子 腎部虛弱
 丸嫂